

Dodatek wydawany i finansowany przez Urząd Miasta Tychy

# TwojeMiasto

ADRES REDAKCJI:  
al. Niepodległości 49,  
tel. 32 776 39 16, faks 32 776 39 48  
e-mail: [redakcja@umtychy.pl](mailto:redakcja@umtychy.pl)

## Zagłosuj i wybierz



TRWA GŁOSOWANIE, W KTÓRYM MIESZKAŃCY TYCHÓW WYBIORĄ INWESTYCJE DO ZREALIZOWANIA W RAMACH TYSKIEGO BUDŻETU PARTYCYPACYJNEGO. OD 16 DO 20 LUTEGO MOŻNA ZAGŁOSOWAĆ OSOBIŚCIE LUB KORESPONDENCYJNIE. GŁOSOWANIE DROGĄ ELEKTRONICZNĄ TRWA DO 22 LUTEGO.

Udział w głosowaniu może wziąć udział każdy mieszkaniec Tychów (posiadający pobyt stały), który skończył 16 lat. Można zgłaszać tylko jeden raz i tylko na projekty zgłoszone w tym okręgu, którego jest się mieszkańcem. Przypomnijmy: na potrzeby budżetu

partycypacyjnego miasto podzielono na 24 okręgi. W dwóch z nich (Żwaków i Osiedle Balbina) głosowania nie będzie. Ze Żwakowa nie wpłynął żaden projekt, a dwa projekty zgłoszone przez mieszkańców Osiedla Balbina nie zostały pozytywnie zweryfikowane.



### Jak głosować?

Swoje głos oddajemy poprzez rozdysponowanie przysługujących nam 10 punktów. Przyznajemy je,

według uznania, tym projektem, które naszym zdaniem powinny być zrealizowane. Punkty można dowolnie rozdzielić pomiędzy projekty

z listy lub oddać całą pulę na jeden projekt. W każdym okręgu zostaną zrealizowane te projekty, które uzyskają największą ilość punktów.

### Formularz do głosowania można otrzymać:

- w Punktach Konsultacyjnych
- w UM Tychy – w Biurze Obsługi Klienta na parterze lub w Wydziale Spraw Społecznych i Zdrowia przy ul. Barona 30, pok. 209.

Można też pobrać go w wersji elektronicznej ze strony [razemtychy.pl](http://razemtychy.pl)

### Wypełniony formularz należy złożyć:

- w dowolnym Punkcie Konsultacyjnym (lista na stronie [www.razemtychy.pl](http://www.razemtychy.pl))
- lub wysłać pocztą na adres: Urząd Miasta Tychy al. Niepodległości 49 43-100 Tychy z do-

piskiem „Budżet Partycypacyjny 2015” (16-20 lutego).

Można też zgłasować drogą elektroniczną przez stronę [razemtychy.pl](http://razemtychy.pl) (16-22 lutego).

Aby oddać ważny głos, trzeba podać swój numer PESEL oraz nazwisko rodowe matki. W ramach Tyskiego Budżetu Partycypacyjnego mieszkańcy mają do wykorzystania 5 mln zł.

SYLWIA WITMAN

Poniżej przedstawiamy listę projektów, na które można głosować.

Pełne nazwy projektów wraz z nazwiskami ich autorów są dostępne na stronie [www.razemtychy.pl](http://www.razemtychy.pl)

Kwoty w nawiasach to szacunkowy koszt przedsięwzięcia.

### LISTA PROJEKTÓW, NA KTÓRE MOŻNA ODDAĆ SWÓJ GŁOS:

#### Okręg nr 1: Wilkowyje

1. Remont ul. Wiejskiej nr 96-102 (80 000 zł)
2. Budowa siłowni plenerowej przy ul. Obywatelskiej (106 000 zł).

#### Okręg nr 2: Mąkołowiec, Koźlina, Radziejówka

1. Plac zabaw przy ul. Derkaczy (43 400 zł)
2. Budowa mijanek (szykan) na ul. Mąkołowskiej (83 230 zł)
3. Plac zabaw dla osiedlowego centrum sportowo-rekreacyjnego przy ul. Gilów (126 150 zł).

#### Okręg nr 3: Czudów, Zwierzyniec (część zachodnia)

1. Oświetlenie ul. Świerkowej – bocznej nr 46-54i (149 100 zł)
2. Zagospodarowanie terenu w zbiegu ul. Zwierzynieckiej i Grabowej na cele sportowo-rekreacyjne (194 462 zł).

#### Okręg nr 4: Wartogłowiec, Zwierzyniec (część wschodnia)

1. Montaż tablicy informacyjnej przy ul. Paproci (4 000 zł)
2. Montaż tablicy informacyjnej przy ul. Zwierzynieckiej (4 000 zł)
3. Montaż urządzeń fitness na placu zabaw przy ul. Cmentarnej (56 000 zł)
4. Obchody 130-lecia SP nr 8 wraz z nadaniem imienia (26 000 zł)
5. Zagospodarowanie terenu Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 3 (71 000 zł)
6. Założenie monitoringu na placu zabaw przy ul. Cmentarnej (13 900 zł)
7. Remont nawierzchni ul. Kaczeniec (74 000 zł)
8. Założenie monitoringu na terenie Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 3 (15 950 zł)
9. Klub pasjonata filmu i warsztaty filmowe wraz z realizacją filmu promującego Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 3 (24 100 zł)
10. Warsztaty muzyczne gospel wraz z koncertem galowym (14 000 zł).

#### Okręg nr 5: Jarosławice, Urbanowice, Wygorzele

1. Rozbudowa placu zabaw przy ul. Miodowej (107 000 zł)
2. Budowa siłowni plenerowej przy ul. Przejazdowej (109 700 zł)
3. Zakup strojów ludowych dla Koła Gospodyń Wiejskich w Urbanowicach (51 000 zł)
4. Naprawa chodnika przy ul. Głównej (92 000 zł)
5. Remont ul. Rymarskiej (160 648 zł).

#### Okręg nr 6: Cielmice, Osiedle Ogrodnik

1. Plac zabaw i rekreacji „Marzenie” przy ul. Cielmickiej (93 692 zł).

#### Okręg nr 7: Glinka, Suble

1. Budowa placu zabaw w rejonie siłowni plenerowej przy ul. Stoczniovców 70 (88 800 zł)
2. Budowa oświetlenia ul. Żwakowskiej od nr 54-60 (30 000 zł)
3. Kurs zdrowego odżywiania dla mieszkańców Osiedla Glinka i Suble (6 000 zł).

#### Okręg nr 9: Stare Tychy

1. Budowa oświetlenia ciągu pieszego nad Potokiem Tyskim przy ul. Sienkiewicza 10-14 (45 630 zł)
2. Budowa drogi dojazdowej wraz z oświetleniem przy ul. Damrota 83-83h (107 200 zł)
3. Ogrodzenie placu zabaw w Parku Górnym wraz z montażem zacięcia (86 000 zł)
4. Renowacja mostu przy ul. Braterskiej (145 100 zł)

5. Remont ciągu pieszego przy ul. Bocheńskiego od mostu do ul. Kościuszki (68 200 zł)
6. Siłownia w plenerze w zbiegu ulic: Braterskiej i Hlonda (88 000 zł)
7. Budowa siłowni plenerowej przy ul. Norwida (107 000 zł).

#### Okręg nr 10: Paprocany, osiedla P, O, 01, T, T1, W

1. Zagospodarowanie terenu rekreacyjnego przy ul. Poziomkowej (115 000 zł)
2. Budowa łącznika pomiędzy ul. Paprociańska 122 i ul. Jarczka (120 000 zł)
3. Wykonanie połączenia dla pieszych ul. Gostyńskiej z ul. Bajkową (25 000 zł)
4. Remont ogrodzenia cmentarza przy ul. Armii Krajowej wraz z przycinką drzew (56 000 zł)
5. Remont chodnika przy ul. Armii Krajowej – strona południowa (61 400 zł)
6. Remont chodnika przy ul. Hutniczej – strona zachodnia (65 430 zł)
7. Remont chodnika przy ul. Hutniczej – strona wschodnia (63 800 zł)
8. Montaż spalalnicy ruchu przy ul. Przemysłowej (14 000 zł).

#### Okręg nr 11: Osiedle A

1. Remont chodnika wzdłuż budynku przy ul. Arctowskiego 3-3b – dostosowanie do potrzeb osób niepełnosprawnych (30 000 zł)
2. Budowa siłowni plenerowej przy ul. Wojska Polskiego – skrzyżowanie z ul. Burszego (100 000 zł)
3. Budowa placu zabaw pomiędzy nieruchomościami przy ul. Asnyka 2-2d i ul. Andersa 13-20a (56 000 zł)
4. Budowa wiaty śmietnikowej przy ul. Andersa 9-9c (30 000 zł)
5. Budowa wiaty śmietnikowej przy ul. Arkadowej 2-2b i ul. Arctowskiego 3-3b (30 000 zł)
6. Remont i rozbudowa wiaty śmietnikowej pomiędzy budynkami przy ul. Arctowskiego 1-1d i ul. Arkadowej 1-1b (45 000 zł)
7. Budowa placu zabaw wzdłuż budynków położonych przy ul. Wojska Polskiego 5-5b i ul. Arkadowej 6-6c (36 000 zł)
8. Rozbudowa i modernizacja placu zabaw na terenie Przedszkola nr 8 przy ul. Wojska Polskiego (szacunkowy koszt: 15 000 zł)
9. Montaż oświetlenia oraz ławek przy boisku w Parku Górnym (63 900 zł).

#### Okręg nr 12: Osiedle B

1. Rewitalizacja podwórza przy ul. Batorego, ul. Bibliotecznej i ul. Budowlanych (139 000 zł)
2. Budowa parkingu na 10 pojazdów w zbiegu ulic Batorego i Bohaterów Warszawy (80 000 zł)
3. Wesołe podwórko – zagospodarowanie podwórza przy al. Bielskiej 40 (151 000 zł)
4. Modernizacja ogrodzenia Przedszkola nr 10 przy ul. Braterskiej (200 700 zł)
5. Kącik dla mieszkańców przy ul. Budowlanych 22-32 – I etap – likwidacja ogrodzenia (50 000 zł).

#### Okręg nr 14: Osiedle C

1. Rewitalizacja osiedlowego Parku pod Kasztanami (262 660 zł)
2. Remont drogi przy ul. Skłodowskiej 18-20 – dojazd do garaży (72 500 zł)
3. Modernizacja placu zabaw wraz z oświetleniem w Parku Alojza (138 300 zł)
4. Budowa miejsc parkingowych przy ul. Czystej 1-11 (266 784 zł)
5. Budowa siłowni plenerowej i chodnika na podwórku pomiędzy ulicami: Czechowa, Cyganerii, Curie-Skłodowskiej (65 600 zł)
6. Plac zabaw dla dzieci w podwórku przy ul. Cyganerii i ul. Ciasnej (118 000 zł)
7. Budowa 10 miejsc postojowych przy ul. Czystej (110 000 zł)
8. Modernizacja parkingu przy ul. Cichej 17-21 (255 000 zł)

9. Remont chodników przy ul. Cyganerii w podwórku przy Przedszkolu nr 14 (120 000 zł)
10. Remont chodnika i drogi przy ul. Grota-Roweckiego 46-60 (250 000 zł)
11. Budowa placu zabaw w podwórku pomiędzy ulicami: Cienistą, Cichą, Czarnieckiego, Bielską (136 800 zł)
12. Budowa parkingu przy ul. Cichej 80-82 (266 784 zł).

#### Okręg nr 15: Osiedla D, G

1. Zagospodarowanie placu między blokami przy ul. Dębowej 18-20 i 26-28 oraz ul. Dąbrowskiego 13 (94 800 zł)
2. Budowa parkingu wraz z remontem chodnika przy al. Niepodległości 204 (327 450 zł)
3. Tychy dobre miejsce dla PASJI – organizacja warsztatów i prelekcji dla mieszkańców osiedli D i G (73 900 zł)
4. Międzyblokowa altana śmietnikowa przy ul. Dębowej 26-36 i ul. Dąbrowskiego 17-19 (30 000 zł)
5. Międzyblokowy parking przy ul. Dębowej 26-36 i ul. Dąbrowskiego 17-19 (151 000 zł).

#### Okręg nr 16: Osiedle E

1. Budowa parkingu i chodnika przy ul. Korczaka (177 500 zł)
2. Budowa zamkniętych altan śmietnikowych przy ul. Einsteina i ul. Estkowskiego (210 000 zł)
3. Pięknie mieszkać – zagospodarowanie podwórka przy ul. Edukacji 52-68 (220 000 zł)
4. Rewitalizacja placu zabaw w Parku Północnym (220 000 zł)
5. Wybieg dla psów w Parku Północnym (14 800 zł)
6. Moje pasje pasjami rodziców – organizacja warsztatów z zakresu turystyki, gospodarstwa domowego oraz pracy z komputerem w ZS nr 2 (9 000 zł)
7. Zakup wyposażenia pracowni multimedialnej dla MDK nr 2 (9 000 zł)
8. Sztuka dla kultury, czyli rzeźba dla MDK nr 2 (7 000 zł)
9. Reklama gwarantująca sukcesu w XXI w., czyli zakup tablic informacyjnych dla MDK nr 2 (7 500 zł)
10. Budowa miejsc parkingowych wraz z remontem drogi dojazdowej w rejonie ul. Grota – Roweckiego 24-32 i al. Niepodległości 29, 31, 35 (222 000 zł).

#### Okręg nr 17: Osiedle F, Zawisć

1. Budowa poprzecznych miejsc parkingowych przy al. Niepodległości 57-77a (78 500 zł)
2. Zagospodarowanie przestrzeni przy ul. Wyszyńskiego 22-28 i ul. Fitelberga (115 500 zł)
3. Zagospodarowanie podwórka przy al. Niepodległości 57-77 (30 800 zł)
4. Modernizacja chodnika i ścieżki rowerowej przy ul. Edukacji wzdłuż budynków z nr 43-55 (202 600 zł)
5. Modernizacja chodników przy ul. Filaretów 28-42 i 61-73 (87 200 zł)
6. Siłownia zewnętrzna na terenie ZS nr 1 (146 700 zł)
7. Budowa bezpiecznego skrzyżowania ulic: Wejchertów i Filaretów (202 000 zł)
8. Modernizacja ul. Wędkarskiej – wymiana nawierzchni asfaltowej (189 000 zł)
9. Budowa chodnika wraz z oświetleniem do placu zabaw przy ul. Modrzewskiego (30 000 zł)
10. Rozbudowa placu zabaw w Parku pod Żyrąfą (200 300 zł)
11. Remont nawierzchni parkingu przy ul. Wyszyńskiego 18-20 (202 600 zł).

#### Okręg nr 18: Osiedla H, Ł

1. Budowa boiska wielofunkcyjnego przy SP nr 22 (426 520 zł)
2. Utworzenie skweru przy ul. Żwakowskiej 27 (49 560 zł)
3. Rozbudowa placu zabaw przy Przedszkolu nr 29 (103 000 zł)
4. Rozbudowa parkingu osiedlowego wraz z budową chodnika przy ul. Kopernika (413 000 zł)
5. Warsztaty aktywności twórczej w obszarze sztuk wizualnych (80 000 zł)
6. Budowa miejsc parkingowych oraz oświetlenia przy ul. Hubala i ul. Broniewskiego, obok Przedszkola nr 29 (313 750 zł)
7. Budowa dwóch azylów dla pieszych na ul. Żwakowskiej pomiędzy ul. Rodzeństwa Krzyżowskich i ul. Hańczy (60 000 zł)
8. Remont parkingu przy ul. Rodzeństwa Krzyżowskich naprzeciwko budynku nr 36-38 (186 000 zł)

#### Okręg nr 19: Osiedla K, L, Cztery Pory Roku

1. Budowa placu zabaw przy ul. Sikorskiego (272 000 zł)
2. Modernizacja boiska na terenie Gimnazjum nr 4 i SP nr 37 (259 880 zł).

#### Okręg nr 20: Osiedla M, U

1. Budowa miejsc parkingowych przy ul. Moniuszki od budynku przy ul. Dmowskiego 6 do budynku przy ul. Morcinka 2 (285 000 zł)
2. Budowa boiska sportowego na terenie ZS nr 6 (226 020 zł)
3. Budowa miejsc parkingowych przy ul. Uczniowskiej 42-50 (125 000 zł).

#### Okręg nr 21: Osiedla N, O

1. Budowa siłowni plenerowej w sąsiedztwie SP nr 35 (107 000 zł)
2. Remont chodnika przy ul. Orzeszkowej od ul. Armii Krajowej do ul. Orzeszkowej 29 (128 000 zł)
3. Po lekcjach szkoła też jest ciekawa – zakup tablic interaktywnych dla SP nr 35 (45 985 zł).

#### Okręg nr 22: Osiedle R

1. Siłownia plenerowa przy skrzyżowaniu ulic Borowej i Jaskowickiej (57 000 zł)
2. Budowa parkingu dla samochodów osobowych w zbiegu ul. Rodakowskiego i Jaskowickiej (176 000 zł)
3. Remont chodnika wraz z remontem ścieżki rowerowej przy ul. Jaskowickiej – I etap (176 000 zł)
4. Rozbudowa zatoki parkingowej przy ul. Rataja 18-24 (176 000 zł)
5. Budowa chodnika przy ul. Rodakowskiego od nr 47 do ul. Harcerskiej (75 000 zł)
6. Budowa wiaty śmietnikowej przy ul. Rodakowskiego 47-55 (30 000 zł)
7. Pracownia muzyczna dla SP nr 10 (19 107 zł).

#### Okręg nr 23: Osiedla T, W (część zachodnia)

1. Remont chodnika przy ul. Armii Krajowej od ul. Wieniawskiego do granicy lasu – strona północna (55 000 zł)
2. Remont ciągu pieszego wzdłuż linii lasu od ul. Wieniawskiego do ul. Armii Krajowej (198 000 zł).

#### Okręg nr 24: Osiedla Z, Z1

1. Siłownia dla młodzieży, dorosłych i seniorów przy ul. Żelwerowicza (209 798 zł)
2. Od babci do wnuczka – zagospodarowanie przestrzeni miejskiej przy al. Sikorskiego 135-139 (122 990 zł)
3. Siłownia plenerowa „Pod Chmurką” przy ul. Zbożowej (179 000 zł).